

Nuorttanaste

»Gæca dam Ibmel labba,
gutte mailme suddo guodda!«

»Son dagai rafhe su ruosa
varai bokte.«

No. 16.

10ad jakkegærdde.

»Nuorttanaste« maksa ovta kruvna jakkoda
gast, bladde dinggujuvvu juokke poasta-
rappe lutte.

30ad August 1908.

»Nuorttanaste« olgusboatta guovte gærde
manost — dam 15ad ja dam 30ad bæive
juokke manost.

Maid duotta ja værre

kristalazak sattek adnet ovtast.

(Ludvig Hope.)

(Lasse oudeb nummari.)

Dast læ dat, atte gæidno ærrana. Damditi matta dat, gutte ælla jaska, sierranassi su vistestes, læt kristalaš, mutto dat, gutte čuožžo sardnestuolo alde, gutte rokkadalla dam duođalemus rokkus ja doalla dam lieggasemus sarne, læt værre.

Manne? Damditi go dat i boađe dast, maid mi dagjap, mutto moft mi læp.

Ale fal boastot adde mul! Mon im oaiveld, atte okta duotta kristalaš i galga dam čajetet su ællemest, mutto mon oaiveldam, atte dat værre kristalaš satta læt nuft ovta lakai daina duotta kristalazain, atte dat i sate ærotuvvut.

Dastmanŋel, ja dat læ, mi manemussi šadda dat loapatægje, assago Ibmel osko bokte vaimo siste.

I læm vissa oktage, gutte æpedi Judas, ja daddeke læi son bodneværre vaimost

Ja go mi dal galggap iskat ječamek, moft čuožžo dalle vaimo mailmest? Lægo dobbe mikkege oktavuođaid Ibmelin? Lægo dat duotta migjidi nuftgo moarssai allalayllagest, atte son læ erinoamaš dai loge duhat særvest, atte læt buocas rakisuobda diti?

Don, gutte dovdastak ječad ovta oskolaš kristalazžan; don gutte duođai læmaš dat, matakgo don muittet daid vuostas aigid du kristalaš ællemest, man sagga don ballek suddost, moft don ferttijek muittalet buok du basse Ibmelasad, mi læi du vaimo alde, nuftgo fæila, gæčcalus, anestumek ja baha jurddagak? Go don oepedek maiddege, ja go dat læi riektá daihe boa-

stot, de dat dakkujuvvui čielgasen čibbi alde, ja son, gutte oaidna čikkusest, maksa albmoset. Don ožžok čuovga ja čielgasvuoda sane daihe vuoiŋa sarne bokte vaibmoi. Dat læi okta čielga vuoleldes-ravdnje, okta litte devdujuvvum dovdosvuodain ja dovdos dagoiguim, maid i oktage mattam oaidnet daihe juksat, mutto mi almaken læi duotta ja čielgas. Don šaddak rangastuvvut, dat uccemus boasto dakko doalvoi du Jesus lusa, don ik mattam dam uccemus dinga diktet orrot čilggekætta. Dat i læm mikkege baggoid dudnji, mutto dat læi davalaš, mi bođi vaimo-oktavuođast Ibmelin.

Lægo dat dal nuft? Mangas, gæk ouddal satte vastedet juo, ferttijek dal vastedet i. Dat siskaldas vuoiŋa rangastus dasa, mi davalažat goččujuvvu smava dingga, i šaddam gullujuvvut, dat bæloštuvvui daina, atte dat i rekinastujuvvu suddon. Ibmel vuoiŋa fertte guođdet su siskaldes bargos mieđai mieđai, dietto rivtes aši birra javkai, ja halidus armo manŋai šadde guoros sanek. Kristalašvuotta manai bagjel jiermalášvuottan. I mikkege manna-dukcoraddamid, i manna-moraš ja ige manna-illo šat vaimost Jesus ruosa guorast.

Dat ellujuvvu Kristus **oudast**, mutto i Kristus **mielde**. Olmuš bargga oembo ovta buttes oapo ala ja ječai bestujume ala go ječas.

Lægo dat nuft? Dalle læ vissa du litte guoros. Go dalle jabmem igja boatta, ja dat olgodes baittem časka, dalle i læk mikkege čuovgaid vaimost, i oljo litte siste, ja irgge i dovda su.

Alggop mi iskat ječamek ja rokkadallop Ibmelest čuovga, nuft atte mi mattep boattet dam vissesvuoda ala, lægo fæila min vaimost!

I dat læk dušše dat, gutte matta

læt jallas nieidda, gutte i goassege læk læmaš duotta kristalaš; maidai dat vi-ses matta šaddat jallan.

Mangas vællajek agalažat giddejuvvum, gæk gæino alde læk læmaš.

Moft heivve duina, jos dat čuogjalattuši du uvsá ala odne? I oktage dieđe bæive, i jabmem ige duomo; mutto boatta dat fal, nuft, atte dat læ buoremus, atte buok læ garves.

Dastmanŋel oapata dat sadne migjidi, atte ællem manemuš boddost i læk oktage, gutte satta min væketet. Vela dak rakkasemusak ja lagamužak ferttijek ærranet. Guovtes galggaba vællat ovta sængast, dat nubbe valdudut ja dat nubbe guđđut ruoktot. Soai **ferttiba** ærranet ja mannat goabbag gæinosga. Manak, gæk læk cælkam im vanhemi rokkusidi ja gadnjalidi, rokkadallek dal, mutto avketæbmen. Dal rokkadalla dat gažžares boadnja su akastes væke ja dat gažžares akka su boadnjastes; mutto dal i læk mikkege avkid. Fuolkke ja oapes, si, gæk legje goččoma ožžom girkost ja rokkusviesost, alma jorggalkætta ječasek, čužžuk ja čurvvuk væke, alma oažokætta.

Vuoi, don, don duođalaš bæivve!

Nuft gukka go bæivve i læk boat-tam, de dat gal manna laje, atte læt avvertæbme, mutto i gukkeb. De gokčujuvvu uksa, dat, mi i goassege šat rabastuvvu dudnji, ja don ferttek læt olgobælde.

Igo dat lifči sikke avkalæbbo ja jiermalæbbo, atte oastet oljo dal? — Dat læ gal nuft. Odne læ ain armo bæivve.

Diktóp mi ječamek, gæk diettep, atte min bæste ælla, doallat min čal-midæmek rabasen! Ostop mi čalbme-salva, nuft atte mi mattep oaidnet!

Dat i læk nuft buorre doallat

čalmid rabasen dam 20ad jakkečuode galdna aimost.

Mi dietteþ, atte mi læp lagab Kristusa almostam bæive dal go goassege ouddal, damditi boatta dat »de,« maina kapital algga, æmbo dæddon migjidi.

Dat læ hæpad, jos mi galgašei-mek læt oadestuvve, laikes kristalažak, go min irgge boatta, son, gutte læ oastam min nuft divrraset ja rakistam nuft allaget.

Man buore dat i daga olbmui, go son læ læmaš erit su rakkasines ovta gukkeb aige, go son fast boatta ruoktot ja oazžo oaidnet su rakkasides trapa daihe kaja alde, čuožžomen aibašemin ja iloin savadedin sudnji buristboattema! —

Galggago min almalaš irgge dæivvat min nuft?

(„Broderbaandet.“)

Jerusalem fast bajashuksijuvvum.

Dat læ celkkujuvvum: »Jabma naššonak æi ælla goassege šat bajas.« Sierranassivalddujuvvum ferttijek læk Judalašolbmuk. Okta boares Israelita, Moses Montefiore, gutte ovta aige gæčest jami 100 jage boaresen, čali:

»Mon im vuorde, atte buok Israelittalažak dattok sirddet erit dam ædnamest, gost si læk šaddam likkolažžan; mutto atte Jerusalem læ mærreduvvum šaddat oaivegavpug ovta odđa Judalaš riki, dat læ mu ællem niekko, mi šadda duottandakut, go mon im læk šat æmbo.«

Moft mati son hæittet oera lakai, go su giedast legje boares profetai čallagak?

Jerusalem bajashuksijubme læ okta ouddanloaidastægje duottavuotta Ibmel profetalaš sanin. Son, gutte russinavllijuvvui Jerusalemest, datto radđet David truono alde sin gaskast. Buok gavpugi gaskast læ Jerusalemest læmaš okta erinoamaš imašlaš aige. Dat læ valljijuvvum Ibmelest su ječas gavpugen; dat šaddai oappaladdut engelin ja Ibmel barnest, littoengel eli, jami ja fast bajasčuožželi dobbe.

Gidda dam dalaš aiggai vuolasdubmum bakenin, galgga dat fast bajashuksijuvvut sagga stuorab go ouddal, šaddam varas dam duhat-

jakkasaš raffherikast mailme oaivegavpug.

Dat orro gullumen vœgjemættosen; mutto olbmui æppadus i sate duššen dakkat Ibmel almostuvvum duottavuodaid. Israel ruoktotboattem birra læ Ibmel sanest muittaluvvum navt:

»Ja de galgga dapaturvat dam bæive, de galgga Hærra fastain, nubbe gærde, geiggit su giedas fidnim varas aldsešis bacatusa su albmuges-tes, mi galgga baccet Assyriast ja E-gyptenest ja Patrosast ja Ætiopiast ja Elamest ja Sinearest ja Hamatest ja abe sulluin. Ja son galgga bajedet soattelœvga albmugidi ja čokkit Israel bađdarid ja čoagget Juda bieđganam olbmuid ædnam njælje čiegast.« (Es. 11, 11—12.)

I mikkege mate læt čielggasebo. Dat læ okta ruoktotboattem, mi læ oera lakai go dat Babylonalaš; dastgo dalle jorggali dušše Juda, mutto Israel i goassege. Olbmuk maidai asse dušše oanekaš aige ædnamest, damsagjai go dat dam Israel ja Juda ruoktotboattema birra čuoğja: »Si æi galga šat æmbo bajasgaikkujuvvut sin ædnamest.« (Amos 9, 15).

Aigge sin ruoktotboattemi læ vissa mæreduvvum.

Dat čuoğja: »Dam bæive,« okta bæivve, mi arvvedœmest læ, atte dat i vela læk boattam. Okti galgga šaddat dat bæivve, go našonak galggek occat Hærra, juoga, maid si æi læk vela dakkam.

Olbmuk sardnuk vaddesvuodaid birra; mutto olbmuk ožžuk sardnot daid birra dalle go Ibmel læ loppedam juoga dakkat. Mærak rappasek, dænok jagejuvvujek ruoktot sin agjadasasek, jabmek čuožželek bajas, go Ibmel datto dam.

Atte Hærra læ eritjalggim ædnam alde dam stuora mailmefamo, mast læi fabmo Eufraatast Themseni, ja mi biđgi Judalažaid, i læk æmbo imašlaš go dat, atte Jerusalem galgga fast bajashuksijuvvut. Mak legje dak njælja mailmefamo ječago okta gukkes biste dajaldak dam ibmelvuoda moarrai Jerusalem vuostai? Mutto Daniel sardno, atte moarre boatta su loappasis. (Dan. 7.) Maggar erotus i dato šaddat buok dast!

»Programma« læ min oudast. Olbmuk sardnuk dam birra, dego dat lifči devddujuvvum. Mutto dat, mi daturvai Serubabel vuolde, læi dušše

okta hæjos govva dasa, maid profeta čalla.

Šanek, mak æi vela læk ollašuvvum: »Lavlo ja læge ilost, don Zion nieiddal Dastgo gæča, mon boadam ja datom orrot du gaskast,« cælka Hærra, »ja ædnag bakenlaš albmugak galggek særvvat Hærrai dam bæive. Ja Hærra galgga valddet Juda oabmenes nuftgo su oases dam basse ædnamest; ja son galgga ain valljit Jerusalema.« Loga Sak. 1as ja 2be kapital.

Mak našonaid legje dak, mak Serubabel daihe su mannel servve Hærrain? Babylonalažak? Grœkelažak daihe Romalažak? I oktage dainal

»Maggarak,« cælka okta boares diktijægje, »lægo dat alemus buok judalaš burin? Mi læ dat buoremus jeđdetus ællemest? Mi læ dat njalggasemus buok iloin? Mi læ vajaldattujubme buok čađamanne morrašin? Dat læ Ibmel bardne boattem fast ruoktot ædnam; Jerusalem čuvvggijuvvum su almalaš čuoğkast ja šærradvuodast.«

Jerusalem šadda dalle »dat stuora gonagas gavpug«, man ektoi dat dalaš oaivegavpugak, mak dal gilvotallek gutteg guoimesek judalaš hærvasvuodaid, duššen šaddek. Dat šadda oappaladdut dam olmučen šaddam Ibmel barnest ja daina bajasvalddujuvvum ja hærvasendakkum oskolažain.

Dastgo nuftgo engelak læk dak »balvvalægje vuoinak,« mak birastattek ja varjalek Ibmel manaid dam dalaš viessodoallamest, de šadda dat daid hærvasendakkujuvvum oskolažaid oasse dam duhatjakkasaš rikast atte varjalet ædnam assid. »Dastgo i son læk bigjam engeli vuollai dam boatte mailme, man birra mi sardnop« (Ebr. 2, 5).

Mi æp sarno dal, moft gavpug šadda politikalaš ja socialistalaš aši dafhost, moft dam riggesvuotta ja fabmo nuftgo radđijægje bagjel ædnam šadda. Dat læ almalaš dingai birra, atte sadne namata nuft dievvaset. Imašlažat muittaluvvui, moft dam tempel galgga šaddat, go dat ibmelvuoda hærvasvuotta boatta ruoktot ja luottada dam bagjel, nuftgo maidai dam ibmelbalvvalusast j. n. v. Vuostavastedægje čala læ maidai čala ædnam hærvas šaddolašvuodast, dam čielgga ravnjest, daina vides jalggadasain, dam juokko ja dam namma, maina gavpug galgga goččujuvvut »Jehova« »Shammar.« Hærra læ dat — okta namma, mi bigja bæive ouddi dam

bajasbajeduvvum karaktera. Jerusalem galgga maidai goččujuvvut »Duottavuoda gavpugen.« Ibmel cælkka: »Gæčā mon bæstam mu albmugam bæivaš bagjanæme guovlo ædnamest ja bæivaš luoitademe guovlo ædnamest, ja mon divtam sin boattet, ja si galggek orrot Jerusalem gasko, ja si galggek læt mu albmug, ja mon aigom læt sin Ibmel duottavuoda ja vanhurskesvuoda siste.« (Sak. 8, 7—8.)

Man rakislažat Hærra dadde sardno, ja man siskaldas oktavutti son manna olmuiguim. Dat čuogja »mu viesso,« »mu baikek,« ja »mon datom læt sin Ibmel.«

Rakisvuoda rigges Ibmel, man lakka ječad ik dato don Israel ja buok du basidad! Maggar oktavuotta i šadada dadde singuim ja duina! — Du hærvasvuotta sin gaskast. Mi sardnop čabba baike birra, čabba garddemi birra, parkai birra, hervvijuvvum olmušlaš koanstain, mutto mi matta værdeduvvut Esaias 60, mast čuogja naft Jerusalem birra: »Libanon hærvasvuotta galgga boattet du lusa, sypresmuorak, lönneuorak ja buksbommuurak okti buokak, činatham diti mu bassevuottam baike, ja mu julgidam baike aigom mon hærvasmattet.«

Luther sanek manai bajasgæssem birra

Atte bajasgæsset min manai riektā i čuožo min, mutto Ibmel famost; gost son i čuožo stivranest, dobbe i mana goassege burist. Du ruđak ja du barggo, maid don anak du manaidasak, læ divrraset adnujuvvum ja Ibmel čalmin buoreb go okta gonagasrika. Dat læ dat buoremus, maid don satak guođdet maņasad. I gavnun vaddaseb bargo go dat, atte bajasgæsset manaid riftes olmušen, mutto i gavnun maidai stuorab ibmelbalvvalus.

Jos mon satašim heittet mu ječa ammatidam, de im datoši mon læt mikkege æra go oapatægje nuoragærdai. Dastgo mon dieđam, atte sardnedamammatt guoras læ dat dat avkalæmus, stuoramus ja buoremus — juo, mon im dieđe, mi daina læ buoremus. Ačče ja ædne galgašæiga čuorvvot Ibmeli: »Hærra Ibmel, almalā ačče, væket monno bajasgæsset monno manaid riektā!«

Go olmuš rangašta ovta æpegulolaš mana, goččujuvvu dat atte čajetet vaibmoladesvuoda; mutto dat

dakko galgga čuvvujuvvut ovta aččeminast.

Jiegnamærast

læ telegrama muittalusa mielde sisaboattam Hammerfesti čuovvovāš hivdofartoiak:

»Staris«, šipper Tomassen, 400 jieges-njuorjoin, 70 stuoranjuorjoin, 4 guovčain ja 80 farpal buidin. »Venus«, šipper Wirkola, læ sisaboattam 1140 jieges-njuorjoin, 109 stuoranjuorjoin, 15 moršain, 7 guovčain ja 250 farpal buidin. »Familien«, šipper Hamare, 113 stuoranjuorjoin, 20 jieges-njuorjoin, 41 guovčain ja 70 farpal buidin. »Presto«, šipper Jonassen, 264 jieges-njuorjoin, 27 stuoranjuorjoin, 12 guovčain ja 45 farpal buidin. Dak skipæk mieldesek fievri degje 11 ælle guovčā.

Galggago gonagas Peter njeiddujuvvut?

Oktivuordnom Serbiast.

Darogiel blađek muittalek, atte Serbiast læ dal barggamen dam ala, atte oažžot gonagas Peter erit ja dam sagja republika oažžot. Dam likkatusai oudastolbmak læk ouddalaš ministar ja republikai præsidenta.

Duttamættomvuotta gonagas stivra diti læ davalaš; mutto gonagas i duosta guođdet ædnama.

Amerika-rudak.

Arvad vuolasmannam.

Dak hæjos aigek, mak daina maņeb aigin læk hærijedam Amerikast, læ maidai dakkam mađđasa ruttasaddemi Amerika ja Norga gaskast. Ruttasaddim, mi namalassi Amerikast Norgi manga jage læ lassanam, čajeta daldam vassam vuostas jakkebælest 1908 obba mælgad vuolasmannama.

Amerikast Norgi botte vuostas jakkebælest 1907 poastast 5,128,600 kruvna arvo. Vuostas jakkebælest læi summa vuollanam 4,530,300 kruvna arvo, lagabuidi 600,000 kruvna uceeb go sœmma aige dibma.

Dabe sadijuvvujegje dam vuostas 6 manost Amerikai arvo mielde 561,230 kruvna, ja sœmma aiggai dam jagest dušše 425,100 kruvna, daihe arvo mielde 136,130 kr. uceeb go dima vuostas jakkebælest.

Buošak oappaladdek Norga.

Kæisarnisson Maria Feodorovna sœm-

mast stuorafyrste-nissonin Xenia Alexandrovna ja stuorafyrst Alexander Michailovitsch ja sin manak duolmastege gieskad »Polarstjernen« ala sin Norgaræisosek.

Gonagas ja Bjørn Lia Gulsvikast.

Gonagasræisost Hallinvagge čada muittal »Morgenavisen« čuovvovāžat:

Orostam vuolde Gulsvik stašonast bođi gonagas sagastallami ovtain 90 jakkasaš olbmain, Bjørn Liain, gi læi boattam vuolas stašonai dærvattam varas gonagasa. Soai læiga vazzam gukka ovtast ja sardnom, go dat vuoras fakkistaga jienadi: »Mutto igo gonagas boade farga?« — »Gonagas, dat læm mon,« celki gonagas mojtallamin. — »Vuoi dadde, lægo dat duotta,« celki vuoras ja njavkasti gappera su vilggisvuovtag oaivest erit. »Lægo dat duoda gonagas, gæina mon sarnodam?« Ja hirmastuvvam čarvi son gonagas gieđa.

Ain vieka aige vazziga gonagas ja dat 90 jakkasaš agja ovtast ja sarnoiga. Dat čurggisvuovtag agja i vajaldatte nuft farga dam dæivadæme gonagasain Gulsvik stašonast.

Man davja olmuš galgga diktet

boakko čuoggot

vai læ visses boakkodavda vuostai? Vastadus dasa læ čielgas, čalla okta doavter. Jos boako læ riftes lakai čuggujuvvum, de oažžo læt olmuš mašost 7 jage boakko diti. Buokak, gæk dam oudeb boakkodavda vuolde dikte boako čuoggotet, ja gæk ožžu riftes mærka, si æi darbaš dam dakkat dal, — mutto buok ærak ferttijek dam dakkat fast — jos dat dal manna laje, læ dat mærkka dam ala, atte si lifči mattam oažžot boakkodavda, jos dasa lifči læm vejolašvuotta. Atte diktet boako čuoggot æmbo go juokke 7 jagest, go læ ožžom riftes mærka, i læk darbašlaš, mutto atte dakkat dam, dat i daga maidege — erinoamačēt daggar olbmuk, gæk jottek daggar sajin, gost njoammom læ varalaš, ouddamčerkaditi bryggaolbmak, dæmpaolbmuk ja daggarak.

Jos buokak lifči boakoin čuggujuvvum, de i lifči Kristiania goasge ožžom daggar davda, mi gavpu gest dal læ.

Okta viesso 63 lovtain,

dat alemus viesso mailmest — okta nuftgoččujuvvum balvvafasko — læ gieskad bajasčeggijuvvum New-Yorki.

Okta likkotes gavpug.

Fernie, mi vuovddebuellem bokte Britialaš kolumbiast šaddai nuft burist dego jalggijuvvum ædnam ala, læ okta daina likkotemus gavpugin, mi dollavahagi gulla. Dat læ fast ja fast hærjeduvvum dolast, ja čađag læk ođđasist dak arjalaš olbmuk bajashuksim sin billašuvvam viesoid. Go dat ucca gavpugaš maņemusta šaddai dola oabmen, de læi dam olmušædnagvuotta 6000 ja oidnujuvvui olbmui mielast blomstardægje ragjegavpugen. Ašše dasa, atte dolla dam gavpug nuft davja billedi, læ, atte dam gavpugest læ ollo muorralavvo ja koalla, mak læk varalaža buollak. Hirssačuoppek mannek dam hirbmos guossavuovddai, njeiddek muoraid, njaskit gierragid ja ferrik barko erit ja diktet daid orrot ædnam alde hirbmos boaldde bakaid, gidda dassačigo dušše okta čuonan satta cakkitet daid, mak bullek daggar hirbmos famoin, atte dat læ vægjemættos časkadet, jos bieggja vel dæivva.

Dam 29ad april 1905 dæivai okta daggar buollem, maid assek erotussan æra dollavahagin goččudegje dat stuora buollem. Dat dæivai gavpuga gavppebaikid ja dagai moadde dimost vahaga bælle miljon dollar ouddi. Dam have legje dollačaskadam rakkanusak ain uccan ja hægok, mutto maņnel šaddai damditi dakkujuvvut ollo oažžom varas daid dokko. Dam 28ad juli 1906 bæσαι fast dolla luovos dam gavpug oasest, mi oudeb buollem vuolde læi sestujuvvum ja dat mavsi baikkai 150,000 dollar. Oktibuok læi Fernie gillam tapa lagabuidi ovta miljon, ouddalgo dat maņemuš stuora dæpatus masa duššadi aibas gavpuga.

Naittalam 14 gærde.

Okta 50-jakkasaš nisson New-Yorkast, fruvva Thoebe Townsend, gutte læ gieskad læskan baccam, i æpped likko naitusdilest. Dal cæska bajasælla son dam, atte boadnja datto cærranet sust vuostas gærde. Jabmein læ rievdam vitta su boadnjain, go si ain legje naitusdilest suina, gækæsest læ son æro valddam, dainago son læi boattam diettet, atte dat æi heivvim sudnji, mutto dal læ vimag okta gitemættos siello, gutte datto ærranet sust.

Dat nisson mnittala, atte sust læ

hui rakislaš luonddo, mutto son avčo miel'd'oabbaides, atte si æi galga læt mendo maņestaddek sin boadnjaidasasek. Vebaš garasvuotta fertte læt! Nuorran juo šaddai son naittalet vuostas gærde, ovta jage maņnel læi son ædne ja læska. Sust læ okta girje rakaduvvum dam varas, masa son čalla naittalam- ja cærranam-datomid. Ovta ucca gavpugažast daina Okti ovtastattujuvvum statain gavdnujek golbma buorre usteb, gæk ovta aige legje ožžom dam likko, atte læt dam nissona boadnjak. Si sardnuk buokak mielastæsek su birra ja muittalek, atte son duodai læi okta hui buorre akka. Nisson daina 14 boadnjain, gi alelassi čajet nuorra olgus, cælkka, atte son ainas datto fast naittalet — son i mate jurdašet ællet okto.

Ædne rakisvuotta.

Arvo mieide guokteloge jage dastouddal vagjoli okta gæfhes Ruošalaš-nisson Amerikai. Moadde jage garra bargo maņnel læi son fidnim aldæsis obmudaga moadde duhat kruvna oudi. Dastmaņnel naittali son muttom olbmain, gutte farga fast guđi su, ja dasta maņnelaš riegadatti son mana ovta vavno siste, mi vuogja gæinoin mielde.

Boadnja jorgeti ruoktot, mutto nisson buoccai ja vællai gukkeb aige ovta hospitalast. Go son fast bođi olgus dobbe, de læi sikke olmai ja manna javkkam ja juokke luodda eritnjamastuvvum.

Okta mielates aibaš mana maņnai doppi su. Son algi fast ođđaset barggat oažžom varas dam mađe, atte son bæσαι alget bajasoccat dam.

Son smiettai ja sust læi likko mielde. Dat gæfhes »emigrant« (jotte) læi dal farga æigad njællja miljonast. Son algi dal occat mana stuora ælljarvuodain. Son naittali ovta rigges fabrikolbmain, gi loppedi su væketet occamin. Mutto buok su barggo ja ruđak, maid son oaffarušai, legje duššas. Vimag mano gæčest bođi son riftes luodda ala. Okta boares oapes, gæn son dæta dæivai, muittali sudnji, atte su boadnja eli muttom baikest, man namma læi Bronx, læi naittalam ja ačče guđa mannai. Dallanaga ocai son su bajas ja son oažoi diettet, atte boadnja læi bigjam dam mana muttom manna-asyli. Dast biettalegje si addemest dieđo mana birra, dainago

manna læi bajasgessum rigges olbmui lutte. Mutto ædnerakisvuotta čađabakki buok vaddesvuodaid. Son manai rievte-gæino ja mannasida fertti čilgit aše.

Doaktarak dakkek streika.

Go socialistai »frigja dalkasvække« læ čadaožžujuvvum.

Daina 55 doaktarin Bellinzonast Schweitzast streikijek 53, muittal okta avisa. Doaktarak læk bigjujuvvum kommunast, gi maidai balka maksa, mi læ 2200 kruvna rajest gidda 3600 kruvna ragjai jagest ja ferttijek sin kontravtasek mielde dikšot sikke riggaid ja gefhid nufta.

Gavpug su lagas baikiguim læ jukkujuvvum doaktardistriktaidi, ja assek makset aibas ucca veroš kommunai oažžom varas doaktarvæke. Dat šaddai nuft dam lagadus mielde, atte doaktarak ferttijek læt gerggos juokke dimoi jandurest.

Doaktarak læk dal doagjam sin kontravtasek Bellinzona kommunain ja dattok fasta balka 1800 kr. jagest ja vuoiggadvuoda valddet kr. 4,50 ragjai ain buoccest, gutte nagad makset, ja dasa vela sierra balka igjadimoin. Si læk buokak mielast dikšot gæfhes buoccid alma mavso taga.

Kommuna oaivvamužak aigguk dal valddet dam aše dutkam vuollai. Dam bodda dattuk doaktarak dam davalas balka.

Gafhades tallak!

Maņemuš jugutesvuoda-kongressa vuolde Kristianiast addujuvvui diettavassi rekkenastim mielde, atte Ruotast gavdnujek 50,000, Danmarkost 30,000 ja Norgast 20,000 vidnejukke.

Okta olmai čokkai gæčos bæive

ovta laddo guorast ja bivdi, mutto i dakkam maidege fidnegid. Go son ækkedest čuožželi bajas mannam varas baikkai, jærai okta olmai, gutte gukka læi oaidnam su:

»Dust i læk læmaš likko mielde?»

»I,« čuojai vastadus, »i oktage guolle viššam gaskestet roakkai.«

»Dat i læk nuft imašlaš,« vastedi olmai mojtoddamin; »mon im jake, atte dam laddost læ læmaš guolle mailme sivdnedæme rajest.« —

Dat, gutte occa su likkos ruđain ja mailme haloin, bivdda maidai dobbe, gost likko mailme sivdnedæme rajest i læk læmaš.

»Nuorttanaste« čalle, prentejægje ja olgusadde læ G. F. Lund Sigerfjord, Vesteraalen.